

**Avaliku Teenistuse Kohtu (kolmas koda) 31. jaanuari 2008. aasta otsus — Wilms versus komisjon**

**(Kohtuasi F-99/05) <sup>(1)</sup>**

*(Avalik teenistus — Ametnikud — Edutamine — 2004. aasta edutamine — Eelispunktide andmine — Uute personalieeskirjade sätete ajaline kohaldatavus)*

(2008/C 116/57)

Kohtumenetluse keel: prantsuse

### Pooled

*Hageja:* Günter Wilms (Brüssel, Belgia) (esindajad: advokaadid M. van der Woude ja V. Landes)

*Kostja:* Euroopa Ühenduste Komisjon (esindajad: G. Berscheid ja V. Joris, keda assisteeris advokaat D. Slater)

### Kohtuasja ese

Esiteks nõue tühistada otsused, millega hagejale anti 2004. aasta edutamise käigus eelispunktid ja teiseks nõue tühistada 2004. aasta edutamise käigus palgaastmelt A 10 palgaastmele A 11 edutatud ametnike teeneteloetelu

### Otsuse resolutiivosa

1. Tühistada esiteks otsus, millega kinnitati G. Wilmsile 2004. aasta edutamise käigus antud punktide kogusumma, ja teiseks otsus jätta G. Wilms kõnealuse edutamise käigus edutamata.
2. Ülejäänud osas jätta hagi nõuded rahuldamata.
3. Mõista kõik kohtukulud välja Euroopa Ühenduste Komisjonilt.

<sup>(1)</sup> ELT C 10, 14.1.2006, lk 25. (esialgu Euroopa Ühenduste Esimese Astme Kohtus registreeritud kohtuasi T-386/05 anti 15. detsembri 2005. aasta määrusega üle Euroopa Liidu Avaliku Teenistuse Kohtule)

**Avaliku Teenistuse Kohtu (kolmas koda) 31. jaanuari 2008. aasta otsus — Valero Jordana versus komisjon**

**(Kohtuasi F-104/05) <sup>(1)</sup>**

*(Avalik teenistus — Ametnikud — Edutamine — 2004. aasta edutamine — Eelispunktide andmine — Uute personalieeskirjade sätete ajaline kohaldatavus)*

(2008/C 116/58)

Kohtumenetluse keel: prantsuse

### Pooled

*Hageja:* Gregorio Valero Jordana (Brüssel, Belgia) (esindajad: advokaadid M. Merola ja I. van Schendel)

*Kostja:* Euroopa Ühenduste Komisjon (esindajad: G. Berscheid ja V. Joris, keda assisteeris advokaat D. Slater)

### Kohtuasja ese

Esiteks nõue tühistada komisjoni otsus, millega anti hagejale 2004. aasta edutamise käigus eelispunktid ja teiseks nõue tühistada otsus mitte edutada hagejat sama edutamise käigus palgaastmele A 12

### Otsuse resolutiivosa

1. Tühistada esiteks otsus, millega kinnitati G. Valero Jordanale 2004. aasta edutamise käigus antud punktide kogusumma, ja teiseks otsus jätta G. Valero Jordana kõnealuse edutamise käigus edutamata.
2. Ülejäänud osas jätta hagi nõuded rahuldamata.
3. Mõista kõik kohtukulud välja Euroopa Ühenduste Komisjonilt.

<sup>(1)</sup> ELT C 10, 14.1.2006. (esialgu Euroopa Ühenduste Esimese Astme Kohtus registreeritud kohtuasi T-394/05 anti 15. detsembri 2005. aasta määrusega üle Euroopa Liidu Avaliku Teenistuse Kohtule).